



Ministero dell'Istruzione e del Merito

Ufficio Scolastico Regionale per il Piemonte

Ufficio II

Ordinamenti scolastici - Rapporti con il sistema formativo regionale per l'offerta integrata di istruzione e formazione professionale - Istruzione terziaria non universitaria - Istruzione non statale

Torino, 7 febbraio 2023

CERTAMEN AUGUSTEUM TAURINENSE - A.S.2022-2023

PROVA DI LATINO

Le scelte stilistiche di Augusto

Genus eloquendi secutus est elegans et temperatum vitatis sententiarum ineptiis atque concinnitate et 'reconditorum verborum,' ut ipse dicit, 'fetoribus'; praecipuamque curam duxit sensum animi quam apertissime exprimere. Quod quo facilius efficeret aut necubi lectorem vel auditorem obturbaret ac moraretur, neque praepositiones urbibus addere neque coniunctiones saepius iterare dubitavit, quae detractae afferunt aliquid obscuritatis, etsi gratiam augent. Cacozelos et antiquarios, ut diverso genere vitiosos, pari fastidio sprevit exagitabatque nonnumquam; in primis Maecenatem suum, cuius 'myrobrechis,'¹ ut ait, 'cincinnos' usque quaque persequitur et imitando per iocum irridet. Sed nec Tiberio parcit et exoletas interdum et reconditas voces aucupanti. M. quidem Antonium ut insanum increpat, quasi ea scribentem, quae mirentur potius homines quam intellegant.

Svetonio

1. Dal greco μυροβρεχῆς, -ές : "imbevuto di profumo" o "imbevuto di unguento odoroso".

Consegne

- Traduci il passo e, sulla base delle tue conoscenze, corredalo di una breve contestualizzazione storica e di un essenziale commento retorico-stilistico.
- E' consentito l'uso del dizionario di LATINO-italiano.
- La prova ha la durata di tre ore.

Dirigente: Serena Caruso Bavisotto
Riferimenti: Laura Morello